

#### Der Brennermühlhof.

Schwäbischer Dorfroman von Erwin Sahn.

und

hier mr-

ort-

bort

Dar

. (Fortsehung.)

(Radibrud berboten.)

ie in jedem Zahr folgte dem harten Winter ein freundlicher Frühling. Kurz und gründlich hatte sich der tauhe Geselle verabschiedet. An einem Märztage hing eine graue Wolfe am Himmel, gequollen wie ein nasser Schwamm. Gerade über dem Dörschen Furtentleerte sie sich um die Mittagszeit, wild prasselnd an mid auf den Dächen. Der Schnee, der noch auf den lag, schmolz und vereinigte sich rasch mit dem Regen zu sährlchen Element. Wilde Bäche stürzten am heinbodel

zwischen den dumpfen Wolfen durch und der Frühling hielt majestätisch Einzug. Freundlich lächelnd begrüßte er die erichrectte Menschheit.

ichreckte Menichheit.
Es war ein Bild rohester Zerkörung, das die milden Sonnenstrahlen mit ihrem frohen Glanz umgaben und wirkte eigenartig in seinem Kontrast. Mis die Wassermasse sich verlausen hatte, glich der Breinermählhof einem grausen elementaren Schlachtfelde. Holz und Erde lagen angeschwennnt in großer Menge. Dazwischen große Steine, gebrochene Tannen, junge Buchenstämme, alles durcheinander. Auch der lange, ehrwürdige Galgenbrunnen lag geborsten quer über den Plat und das Mühl-Wasserrad hatte ein Rage singehüt. Paar Gabeln eingebüßt.

Der alte Brennermüller ftand nachdenflich unter ber hausture

und ertoog nach Menschenart, wie ber Schaden und billigft wieber zu repa-rieren sei.

Eine Boche war verstriden und hatte die groben Spuren diejes letten Wintertages verwischt. Da atmete die ganze Natur wieder froh und leicht in hellem Frühlingsjubel. Durch Die dichten Tannenreihen, über Täler und höhen, durch Mensch und Tiere ging ichon leichter ein Maienhauch, jung, perjüngend, gar hell und leife flingend, ein holder Lenzgefang:



Hus der eroberten Festung Grodno: Gine zerichoffene Gifenbahnbrude mit einem abgesturzten 3ug. 3m Borbergrund ein Memetidiff, bas in bas Chaos hineingetrieben wurde.

im Basser und die Bewohner, der Brenner, eine b einige Solztagelöhner, flüchteten eiligst auf den Bo-dier unter den kleinen Tachsenstern lugten sie verwirrt

hervor auf das vernichtende Werk. Det teilten sich die Betterschichten am grauen himmel. der hatte seinen Tribut. Ein heller Sonnenschein brach

Bas der Binter wild zerbrochen, Altersgräntlich, mondelang, Bant der Frühling auf in Bochen, Bonnefreudig, mit Gefang. Sei gegrüßt du Frohgeselle! Jüngling blond, auf hehrem Roß.

Billig beugt sich dir die Belle Bisber Elemente Troß. Leben regt im Leben sich, Hörig deiner Gnadensonne, Alles jauchzt: dir huld'ge ich Froh um meines Daseins Bonne!

In dieser Zeit wurde im Landtag das neue Eisenbahnprojett angenommen und die Ausführung für den tommenden Commer schon beschlossen. Es kamen herren aus der Residenz nach Furt-mühlbach, um zu unterhandeln. Der hagmaver, der Brenner-müller und noch viele andere Bürger wurden auf das Rathaus geladen, vor die Anfaufstommission der Königlichen Staatseisen-bahnen. Auch der herr Oberförster war erschienen. Es war ein verhältnismäßig fleines Tertain aus Furtmühlbacher Markung im Projekt vorgesehen. Aber die Berhandlungen zogen sich sehr in Project vorgesehen. Aber die Sergandungen zogen fach seine in die Länge, denn die Bauern hingen zäh an ihrem ererbten Grundeigentum und stellten unerhörte Forderungen. Am eigenstmigsten war der Hagmaterbauer. Erst als ihm die Zwangsenleignung in Aussicht gestellt war, kam man zur Einigung.

Ein hemmnis, das biel besprochen und viel berechnet wurde, bedeutete für die neue Eisenbahn der Heinbockel. Durch einen Teil desfelben mußte ein Tunnel gebaut werden. Dann wurde die Errichtung eines Bigduttes notwendig, das ungefähr bundert Meter oberhalb des Brennermühlhofes die fleine Schlucht mit dem Mühlbach überbrückte und den eigentlichen Seinbodel mit dem öftlichen Ausläufer verband. Auf diesem würde dann die Bahnlinie mit leichtem Gefall ber Oberamtsftadt guführen. holzung der in Frage fommenden Baldftreden wurden diesfeits des Hembodels dem Prennermüller übertragen und es sollte binnen fursem mit den Arbeiten begonnen werden unter Führung eines

Königlichen Regierungsbaumeisters und des Herrn Oberförsters. Biele fremde Männer tamen mit Säge und Art, mit Schaufeln, Haden und anderen den Einheimischen unverständigen Instrumenten und wirften verheerend unter den schönen Tannen des Heinbodels. Auch zahlreiche Italiener, wild anssehende Männer mit roten Gefichtern, - Menfchen, für die ihr Beimatland nicht Nahrung hatte, - waren angeworben für geringen Lohn. Zwischen diefen und den jungen Bauernburichen tam es an Conntagabenden jest öfter zu Reibereien und nicht felten auch zu Stechereien.

Aberhaupt wurde die neue Gifenbahn von der Landbevölferung als ein allgemeines Abel angesehen, das man hinnahm, weil man

sich eben nicht dagegen wehren konnte.

Alber jedenfalls wollte man es den herren aus ber Refidenz nicht allzu leicht machen und sich sein gesundes Banernbewustsein vor den neumodischen Geschichten bewahren. So waren die im Eisenbahndienst beschäftigten Arbeiter in den steinen Ortschaften

nicht gar freundlichst gelitten,

Dem alten Brenner war die neue Arbeit auch nicht nach seinem Mirrisch stand er des Morgens auf und murisch ging er auf den Blat, wo er dann einfilbig feine Anordnungen traf, die fortschreitenden Arbeiten beaufsichtigte oder auch selbst tachtig Sand sort grettenden Arbeiten deaufsichtigte oder auch jeldt tuchig hand anlegte. Bon Zeit zu Zeit richtete er sich mühjam auf und rectte sich, als wolle er eine schwere, drückende Last abschütteln. Dann holte er aus jeiner inneren Rocklasche eine Flasche hervor und trank rasch und heinnlich einen kräftigen Schluck. Der Brenner war befannt als Schnapjer, aber er blieb in Erenzen. Erst seit diesen Winter schien er mehr als gut mit seiner "Buddel" besteundetz Sines Tages, als er gerade dabei war auf dem Arbeitsplatz wit seiner Westschurg eine Elrenze zu ziehen Kontte ihrn iemand

mit seiner Mehschnur eine Grenze zu ziehen, klopfte ihrn jemand von hintenher auf die Schulter:
"Du, Brenner! Weinst jetzt, das wär der rechte Weg?!"

Es war der Deder-Andresel

"Bie meinst du das, Andresel," fragte er etwas unsicher gurud, "der rechte Weg?"

"Nun, den du do grad angibst mit bei'm Schnürle!"

"So steht er auf 'm Papier!" entgegnete der Brenner und zog einen Blan aus seiner Tasche.

"Auf 'm Bapier mag's stehen, aber Frevel ist's boch, sag' i! All ben jungen Schlag tausg'haut! Lauter g'sundes Holz! Als ob d' Leut' nimmer Plat g'nug hätten allhier ...!" Auf dem gutrutätigen weißstoppeligen Gesicht des Alten war eine ehrliche

Entrüftung zu lesen.
"Kann i's ändern?!" suhr ihn der Brenner rauh an. Dann weiter arbeitend: "F tu's, weil i muß. So iht's vorg'schrieben!"
"Andern? Roi, dös sannst net, Brenner, ändern net. Aber zum henserschiedt wär i mir z'ichad. I mir sicho! — Und. Der ein tociß i. Brenner — drinn in der Stadt — der's net tät. Der nody'n G'mut hat für b'Ratur und für'n Balb und noch Respett or dem, was unser Herrgott hat lassen wachsen in seiner Güte.

- Aber den hent se eing'riegelt. Den hent se abg'sperrt von er Ratur, d'Menschen! — Unschuldigerweis . . .! Dös sag' i der Natur, d'Menschen! - Unschuldigerweis . . .! Brennermüller!"

dir, Brennermüller!" Der alte Andresel ging, für sich forträsonierend, seinen Weg weiter und stieß vor jedem Schritt ärgerlich seinen knorrigen

Spazierstod in die Erde.

Der andere sah ihm verwirrt nach und brummte: "Der rechte Weg? — Mir scho! Mir ist er recht. Mir ist seht alles recht!" Dann budte er sich und sog die Westschuur an

schaute aber immer noch murmelnd dem Alten nach: dafür, daß er sißen muß? Hab'n i eing'sperrt?! — E ihn, dös ist g'wiß! — und der Weinig . . .!"

Er tat schnell einen träftigen Bug aus der Flasche, no

Er tat schnell einen träftigen Zug aus der Flasche, na und kund hieb die nächste Tanne an, zum Zeichen, daßsie fallerbei So vergingen die Wochen. Der Müllermarte und sein gei waren im Dörschen so gut wie vergessen. Man sprach mind von der "schlimmen Geschichte", die sa eine allgemein befre der Erledigung gesunden hatte. Alle Gemüter waren seht erarbei der neuen Eisenbahn, mit Für und Bider.
Auch im Hagmanerhaus hatte die heilsame Zeit das Lo wie zwischen Later und Tochter wieder zu einem freundlick von stallett. Wenigstens hatte der Hagmayerbauer seht wierer wind Anrede für sein "Hagmaile".

Der Andrese für sein "Hagmaile".

hütete sich ängitlich, am inneren Zwiespalt des anderen & De und damit die Freundschaft und die seierabendliche Rubefind fährden. Wenn einmal einer der beiden Männer im L Unterhaltung an einem Gespräckspuntt ankam, der under meiner Zbeenverbindung mit jener unglückseligen Mordaffa war einer Zbeenverbindung mit jener unglückleigen Wordaffä war mußte, dann hielt er erschrocken ein und gab dem Gespt gin eine friedliche Bendung. Damit war aber die alte Hie E zwischen den beiden Freundnachbarn, die solchen Abendam, di immer die besondere Beihe gegeben hatte, für immer hint Der Hagmayer fühlte sich nicht frei von Schuld und dwuß er keinen Beg zum Herzen seines Kindes, das ihm so dit ahl e gegenschlug. So kan der Andresel jest nur noch der Lieden liebe. Mit väterlicher Sorge sah er sie leiden und wollte durte was der Bater ihr, der Mutterlosen, nicht zu geben ver Man Da war ein Abend gesommen, — heiß und drückend

Da war ein Abend gefommen, — heiß und drückend ich ein Juli-Rachmittag voraus. Der Andresel hatte sich ga un Lisbeth auf eine Steinstaffel vor seinem Häuschen gesehl un a Sagniaperbauer trat bruben über ber Strafe aus feiner wo er wie allabendlich vor Dunkelwerden nachgesehen das Bieh für die Racht genügend versorgt und in gesun saffung war. Auf der Dorfftraße kam eiligst der Ortsbütt gehumpelt, aufgeregt und haftend, ganz gegen seine Gen "Hansjörg, was gibt's? Wonaus so hibig?" rief

b lol

Andrejel entgegen. "Zu dir, Andrejel! Mußt gleich mittommen!" teuch "Bas? Willst mi verhäfteln, Hansjörg? Hab doch nig b "Zum Brennermüller!"

, zum Brennermüller?!"

"Grad hent sie'n runtertragen vom Heinbodel. — schlag oder so was!"
"Ber? Der Brenner?!" schrie sett der Hagmanerda merksam geworden, über die Straße.
"Jo! droben auss'm Arbeitsplat hätt's ihn umg

Und no hatt' er blog noch g'fagt: Der Deder-Andresel follt Die Lisbeth und ihr alter väterlicher Freund saben

wirt an, boch beibe in einer dunklen, unbestimmten Am-"Bas er nur grad von mir will? Zeit meines Leben noch net viel mit ihm z'tun g'habt, dem Brenner?!" Aber der Büttel drängte. Er war sich der Berantwo Er war sich der Berantwo

seiner Mission voll bewußt.

Andrejel, tomm! Do kann's gehn wie's will. Sterbenben foll man gu Billen fein, bos ift G'wiffensto Run feste der Deder-Andresel fein Saustäppchen gut

Ms fie in der Brennermühle ankamen, hatten fich eine Schar neugieriger Menschen, und hauptfächlich M hofe angesammelt und in der Kammer standen die Mas Frauen aus der Nachbarschaft und mehrere Männer im um den alten Brenner, der halbentkleidet auf seiner lag. Sein Gesicht war entstellt und besonders auf ein ganz welt und verzerrt. Er stierte die Umstehenden halbgeb Auges an, wie durch viele Schleier hindurch, schien aber zu erkennen. Dabei lallte er fortwährend unzusammen Laute, wie ein fleines Kind, das eben sprechen lernt, vechte hand hatte er im Krampf um eine leere Flasche Der Andrejel war mit den andern ratios, Man

Der Andresel war mit den andern ratlos. Man o den Arzt. Ein Knecht hatte sofort vom nächsten Bauer

und Wagen entlehnt und war in die Stadt gefahren. Endlich nach einer Stunde tam der Oberamtsarzt. juchte den Kranken und konstatierte einen Gehirnschlas feitige Lähmung. Dann ordnete er ftrengfte Diat und vo Bettrube an bis auf weiteres.

Und vor allem feine Aufregung," hatte er zu der ! Magd gesagt, "die Herzfunttionen find berart geschwächt geringfte Erregung vorläufig das Schlimmfte bedeuten

Dieje beriprach und mit dem Arste entfernten fich b der Andresel sehr nachdenklich und erschütte t.

bem Brennermühthofe lag nun eine ftumpfe, feiertagstille. Der Mühlbach rauschte wie immer über das helle und plätscherte in gebampftem langgezogenen Einerlei e unbeachtete Harmonie. Aber das große Mühlrad stand theitsträg und gleichgültig hing es in seiner Achse und geduldig auf seinen Gebieter, der einst die Schleuse mo es erweden würde zu neuem werktätigem Schwingen. i der lag regungslos in seiner Kammer und sein getroffenes arbeitete fich langfam durch Rebel und Birrnis hindurch gur n Schlummerstunde eines vielbewegten Lebens; vielleicht wieder unterzutauchen in langes, schlasensfrohes Dunkel. vom Heinbodel herab drang das klingende Tönen arbeitsr hände und die treue hausmagd ging geräuschlos durch und Kammer und stand nach furzen Bausen immer wieder und pflegend por dem Lager ihres tranfen Beren.

Deder-Andrejel fam oft vorbei und erfundigte fich nach efinden des franten Müllers. Es tam ihm nicht gewöhn-, daß ihn, — gerade ihn der alte Brenner gerusen hatte. S mußte etwas Besonderes sein, was er ihm sagen wollte, war gewiß. Es sieß ihm nicht Ruhe und Rast. Jinmer ging er den Weg zur Brennermühle und fragte nach. ie Genesung ging langsame Schritte und der Arzt hatte n, daß man mit dem Kranken spräche.

hatte ihm eines Tages die Magd gejagt, der Brenner wäre wußtsein und könnte schon einige Stunden des Tages im ihl zubringen. Run ging er zu ihm hinein. einem großen Armsessel saß der Brenner vor dem Fenster

mrie zum Heinbodel hinauf, elend, abgezehrt, ein gebro-Kann. Es dauerte eine geraume Zeit, bis seine siebernden sich gesammelt hatten zur Gegenwart und zu klarem und Ersennen.

m aber wurden seine Augen lebhaft. Ein plotliches Auf-Seine von der Lähmung verschonte Mechte tastete erregt tenb nach des Andresels Hand. Die bleichen Livpen öffneten ballten abgeriffen, langfam und muhfam buchstabierend:

- bu - mir versprechen -! Andresel brudte unwillfürlich biese große, narbige Hand, n Gefühl tiefster Ergriffenheit von der Tragit dieses hilf-

Renichen, der, wohl zehn Jahre jünger als er, noch vor

hart und tropig im Leben gestanden hatte. Heiterer Anstrengung qualte der Brenner noch die Worte

mach ein - G'ichriebenes

"I — mach ein — G'ichriebenes —! m verfiel er wieder in stumpses, regungsloses Nachdenken gie für die Anwesenheit des Alten kein Bernändnis mehr. 15 darauf mußte die Magd Papier, Tinte und Siegellack m und ihn selbst im Sessel dicht vor den Eichentisch rücken. vollte er allem sein. Er hatte es ihr mit Kreide auf dem beiohlen.

ige jaß er da und schrieb. Sein Gesicht hatte beinahe imatischen Ausdruck bekommen. Aber es wurde ihm Er hatte niemals viel und gern geschrieben in seinem beute waren die Buchstaben so gah und grausam und heute waren die Buchtaven zo zun tim genein. Ein te floß wie heißes Blei. Erschöpft hielt er ein. Ein Schwindel befiel ihn und eine wilde Angst, er könne sein Schwindel besiel ihn am Herzen lag. Der Schweiß nicht vollenden, das ihm am Herzen lag. Berlen auf seiner sahlen Stirne.

sieberhafter Erregung schrieb er zu Ende und — versiegelte. Mien in der Lüche hatte die Magd die vorgeschriebene Muppe sertig und gerade mit Mühe die knisternde Flamme die ein furzer Windstoß durchs Kamin gierig aus dem

h blies. Nun empfand sie plötslich die launde Stude in baus. Dabei war es ihr, als ob ein Schatten durch den und über die Treppe nach dem Boden flüchtete.

heimlich", flüsterte sie und trat, von einer bangen Einsteieben, in die Stube. Da lag auf der Diele ein dersiegeltes Schriftstüd mit der Aufschrift: "Zu Händen übreas Decker, einem rechtschaffenen Bürger in Furts ad", und im großen Lehnstuhl am Eichentische saß der etwiller — tot.

eind vor Erregung war die Magd zum Deder-Andresel Bitternd hatte dieser die noch frischen Siegel erbrochen. hand es geschrieben. Auf einem armseligen Papier; in ungleichen, beinahe kindischen Buchstaben ward sie kund-

die furchtbare Wahrheit:

Gottfried Kajpar Brenner, befenne offen nach Recht Der Marte ift unschulbig! Der's getan hat, ift Sohn Beter. Ich war mit draußen in selbiger Nacht und der hat nach dem Schlumberger geschossen. Das ist die den, so wahr mir Gott helse. Die Brennermühle mit allem dem erworben Eigentum ist, vermache ich aus klarem Besim meinem Anecht Martin Oßwald, was ist ein Wettmachen Unrecht, welches ich ihm habe müssen zusügen. Den

Decker-Andresel, so ich tenne als einen cechtlichen Mann, beauf-Decker-Andresel, so ich ierine als Eine undzutun, nach meinem Tode trage ich, diesen meinen Willen fundzutun, nach meinem Tode Furtmahlbach, 2. August. Christ. Kasvar Brenner."

# Jaques faubert, der Trommlerjunge. Dem Französischen nacherzählt von 3. Cassierer.

(Nachdand verboten.)

Be war im Frühjahr 1812, und Napoleon traf seine Borbereitungen sür den größen Marich nach Außland. In ganz Frantreich wurden Soldaten gesucht, die die Stelle derer einnehmen sollten, die in stüheren Kriegen gesallen waren. Auch in einem kleinen Dorse am Fuße des Juragedirges herrsichte größe Aufregung, denn eine Aushebung hatte hier stattgefunden, und an dem Tage, von dem wir erzählen, sollten die Kefruten das heimatliche Dorf verlassen. Unter den Ausgehobenen war auch ein kleiner Bursche von dreizehn Jahren, Jaques Faubert mit Ramen, der einzige Sohn einer armen Bitwe, deren Mann vor zwei Jahren als Feldwebel in der Schlacht bei Wagram den Heldentod gestorben war. Er sollte die Tronmel schlagen. Es siel der armen Frau gar schwer, sich von ihrem einzigen Sohne den Heldentod gestorben war. Er sollte die Tronimel schlagen. Es siel der armen Frau gar schwer, sich von ihrem einzigen Sohne zu trennen, aber sie wuste, daß es der Bunsch seines Baters gewesen war, daß er Soldat werden sollte, und sie selber war — wie in damaliger Zeit so viele stanzösische Mütter — von inniger Liede zum Ruhme Frankreichs und zum Kaiser erfüllt, der das ganze Bolt in seinen Bann geschlagen zu haben schien. "Beine nicht, Mutter", tröstete sie Jacques, als es sesistand, daß er scheiden nußte. "Ich somm sa wieder und vielleicht vringe ich es die zum Kapitän. Dann habe ich einen großen Säbel, und du liede Mutter, sollst dann habe ich einen großen Säbel,

ich es die jum Napitan. Dann habe ich einen großen Sabel, und du, liede Mutter, sollst dann in einem vornehmen Hause wohnen und drauchst nicht mehr so schwer zu arbeiten wie sept."
"Ja, mein Junge, ich möchte zu mein ganzes Leben lang so arbeiten wie sett, wenn ich nur wüßte, das du wieder gesund zurücktommst. Ohne dich werde ich nuch so einsam fühlen, und wer wird sich sich sorgen und nach dir sehen, wenn du weg bis ?"

"Das wird Frankreich", versicherte ein ciesger Feldwebel, ber dabeistand, mit seiner kräftigen Stimme. "Habt keine Angst, siebe Fran, Jacques ist ein braver Junge und wird Euch Ehre machen. Bit werden uns schon um ihn kammern."

Die amne Frau trodnete ihre Tranen und versuchte zu lächeln. Während der paar Tage, die ihr Junge noch bei ihr blieb, pacte fie allerlei schöne Sachen zusammen, die er in seinem tleinen Tornister mitnehmen sollte. Auch die Jungen des Dorses, bei benen Jacques sehr beliebt war, brachten ihm allerlei Geschente, für die er freilich teinen Blat mehr hatte. Die meisten von ihnen beneibeten ihn um fein großes Glud, daß er Solbat werden und eine glänzende Unisorm tragen durfte, und alle drängten sich um ihn und probierten, einmal auf seiner Trommel, auf der er fleisig übre, einen Birbel zu schlagen.
"Ach, Jacques," meinte der eine, "eines schönen Tages wirst du als Marschall zurückommen, und dann bist du gewiß viel zu stolz, um noch mit uns zu spielen."
"Dann wird er einen Helm mit einer großen Feder dran auf-

haben", rief ein anderer. "Bas nupt der Helm, wenn man nicht auch einen Kopf dazu bat ?" spottete Frit, ein gantischer Buriche, der immer neibisch

auf Jacques war.
"Besser gar keinen Kopf als so einen, wie du hast", versetzte ein kleiner Kerl. Fritz ging auf ihn zu und wollte ihn verprügeln, Jacques aber tam dem Kleinen zu hilfe, und obgleich Fris größer als er war, nuiste dieser doch von seinem Gegner laffen. Jest

entstand eine Schlägerei zwischen Friz und dem kleinen Tromm-lerzungen, dei der, nach hartem Kampf, dieser das Feld behauptete. Das war am Tage vor dem Ausmarsche gewesen. Als der Tag andrach, hatte man schwer sagen können, ob im Dorse Freude ober Trauer herrschte. Bor sedem Birtshause sanden Gruppen von Soldaten, die scherzten und sangen, aber in gar mancher Hätte umarnte unter Tränen eine Mutter ihren Gatten oder Hatte umarmte unter Tränen eine Mutter ihren Gatten oder ihren Sohn, der aus einem friedlichen und glüdlichen Heim in die mörderische Schlacht ziehen mußte.

Auch Jacques konnte troh seines Mutes und seines starfen Herzens die Tränen nicht zurüchsäten, und als er seine Arme um den Hals seiner Mutter schlang und sie zum sehenmal küßte, da seufzte er so laut, als wollte sein Herz brechen.

Aber schon drang von der Straße Trommelwirdel herein, und das war das Zeichen sür ihn, daß er sort nußte.

"Leb wohl, Mutter," rief er, "weine nicht. Ich komm' wieder. Hab seine Angst!"

"Uch, mein Sohn!" schrie die Witwe auf, "wer kann das wissen? Leb wohl; sei brav und tu deine Pflicht, und möge der liebe Gott dich bewahren und beschüßen!"

In der nächsten Minute stand der fleine Trommler auf seinem Posten. Als er an dem elterlichen Hause vorbeimarschierte, schaute wurde, vom Kaiser angesprochen zu werden, und er er hinauf und sah seine Mutter am Fenster stehen und ihm mit baß, wenn ihm diese Gnade vom Schickal zuteil me

Za= schentuchezus winken. Da emem hielt er tapfer seinen Kopf hoch und jalug einen

fräftigen Wirbel auf jeiner Trom= mel, um ihr damit zu verstehen zu ge-ben , daß er sie gesehen habe. Bald aber waren sie außer der Sehweitedes Dorfes, und Jacques fam es zum Be-wußtsein, daß er jest wirt-lich Solbat mar: feine Mutter aber fein trat an fleines, leeres Bett und jant daneben auf ihre Anie.



Flandrijde Allee mit frangofifden Unterftanden am Ufer des Pfertanale bei Boefingbe.

Jacques fand bald, daß das Soldatenleben nicht eitel Lust Freude war. Es gab gar viele und schwere Arbeit zu tun. Frühmorgens mußte er zeitig auftehen und auf seiner Trommel vie Tagwache schlagen; den ganzen Tag, und manchmal auch bistief in die Nacht hinein, mußte er mit seinem Regiment marichieren und außerdem hatte er noch seine Ausrustung fauber und in Ordnung

zu halten.

Aber von Kindheit an hatte er es gelernt, Anitrengungen au ertragen, dennzuhauje hatte er die Herden im Gebirge hüten muß-fen, so daß er imstande war, große Entfernung= en zurückzulegen, ohne müde zu werden. Der Feldwebel erwies sich ihm als guter Freund, und die beiden sprachen oft von ih-rer Heimat, denn auch er stammte aus dem Jura und hatte



Frangofifche Lufttorpedos, die nicht gur Explosion gelangten. (Mit Tegt.)

Jacques Bater gefannt, der es ebenfalls bis zum Feldwebel gebracht hatte. Und viele Geschichten wußte der alte Soldat auch von Schlachten und Giegen zu ergablen; wie feine Rameraden im Rampfe fürs Baterland und ihren Kaiser gefallen waren, und Stolz erfüllte seine Brust, wenn er davon sprach, wie er dem großen Napoleon eines Tages aufgefallen ware und dieser ihn wegen seines in ber Schlacht bewiesenen Mutes jum Feldwebel ernannt hatte.

feine Rameraben neben fich frürzen fah. Bum Glück nicht verwundet, und, wie er es seiner Mutter versprocht dantte er jeden Abend Gott dafür, daß er ihn so treu hatte. Wenn er dabei aber an seine Heimat dachte, traten willfürlich die Tränen in die Augen. Rasch aber wischte e damit fie niemand fahe, denn er erinnerte fich, daß er je jei, und Soldaten weinen ja nie. Wenigstens glaubte e

Jacques fragte sich, ob er auch wohl einmal das Oli

(311 aro dal

21x1

chem

ques tat t

ne i

ichh

wäh

bie

11111

An einem trüben Nachmittage in der zweiten Hugusts befand er sich bei der Borhut, als plöblich Kussen erschienen. Sich zur Haupttruppe zurückzusieh feine Zeit mehr, und so wurde denn der Befehl zum erteilt. Aus

Leibesträften schlug Jacques auf feine Trommel und marichierte mit seinem Regimente vor. Wie ein Wirbelwind famen aber die russischen Reitericharen anges jaust, und in der nächsten Minute lag der fleine Trommler blutend und bewußtlos am Boben. Bie lange er da gelegen hat, hätte er nicht sagen tonnen, mählich aber tefirte Bewußtsein wieder in ihn auvück. Er jah sich um und konnte nichts feben;



Grenzschut, der Schweiz: Borbereitete Batterick in der Geschütze auf verlichiebener Dobe liegen



Bur Groberung Wilnas.

Gesamtanlicht ber an ber Mündung ber Bliefa in die Biffig gelegenen Stadt.

stockunkel und kein einziger Stern stand am Himmel. pf schnierzte ihm kürchterlich, und er konnte fühlen, daß er linken Schläfe Blut klebte. "Bas tue ich jest?" über-"Benn ich die ganze Nacht hier bleibe, sterbe ich, und gar nicht einmal, wo ich hier bin." sel ihm eine rührende Geschichte ein, die er einmal am

Lagerfeuerhatte erzählen hören. Ein bei feinem Regiment beliebter fehr Tronnlerjunge war bei dem Alpenübergange einen großen Abgrund hinuntergestürzt; um seine Kamera-den, die ihn nicht erreichen fonnten, wissen zu lassen wo er lag, schlug er so lange, wie seine Arafte ausreich= ten, einen Wirbel, und jo lange schlug er fie, bis die grimmige

flüchten fie, wir find hinter ihnen her. Noch ein paar Minuten aber, und sie hätten pelt. Aber du bist ja verwuns det, mach also, daß du nach hinten fommit, um dich verbinden zu lassen." Jacques

dies, er fühlte faum, daß er verwundet war,



Nach ein paar Stunden kehrten die Franzosen zurück, sie hatten den Feind aus dem Felde geschlagen, ihrem kleinen Trommser aber war die Anstrengung zu groß gewesen, und er schließ seht fest. Wer beschreibt aber sein Erstaunen, als er beim Erwachen einen Adjutanten neben sich stehen sah, der ihm sagte, daß der Kaiser ihn zu sehen wünschte. Wie im Traume ging er, dis er den großen Napoleon inmitten seiner Offiziere stehen seh zund der muste er das er mach nar

sah, und da wußte er, daß er wach war. Der Kaiser zog ihn lächelnd zu sich heran und sagte zu einem



Walter Randulöfi, ber bes frangof. Sturaffliegers Begoud. (Mit Text.)

in ihre tödliche Umarmung nahm,

es tein Erwachen mehr gab. wes griff neben sich; seine Trommel war unbersehrt und auch die Schlegel noch Ordnung. Er richtete sich auf und schlug ubel, so laut er nur konnte. Man denke Erstaunen, als er in wenigen Metern ng Pferdegetrampel und lante Rufe don fürchtete er, er würde überritten bald aber merkte er, daß die Reiter,



Ariegobente aus einem ruffifden Schützengraben, Rechts Sandgranaten, finte Stielgranaten, Die mit Gewehren abgeichoffen werben

jo schnell es ihnen möglich war, von ihm fortsukommen suchten. Nach ein paar Minuten hörte er hinter sich bekannte Stimmen, er lief auf sie zu und fand sich inmitten seines Regiments.
"Bist du es, kleiner Jacques?" rief der Feld-

webel. "Bir glaubten ichon, du wärest gesallen."
"Ja, ich bin es. Bas ist denn geschehen?"
"Etwas sehr Glückliches für dich und für die

französische Armee. Die Russen hatten sich un-bemerkt herangeschlichen, der Wirbel aber, den du schlugst, liek sie denken, daß sie entdeckt wären.



einer Generale: "Das ist also der fleine Mann, der uns heute nacht vor einem Aberfall rettete?"

"In Befehl, Sire!" antwortete der Offizier. "Nomm her, mein Junge", sagte der Kaiser mit freundlicher Stimme und legte dabei seine Hand auf Jacques Kopf. "Du bist ein braver Bursche und hast Frankreich einen großen Dienst geleistet. Was wünschst du dir dafür als Belohnung?"

"In Eurem Dienst zu sterben, Sire", antwortete der Trommler. "Ank!" seufzte Napoleon, "dazu ist noch lange Zeit. Jeht lebe lieber noch. Wir wollen dich aber nicht vergessen; wenn du sechzehn Jahre alt sein wirst, sollst du ein Offizierspatent haben, und zur Erinnerung an mein Verlprechen nimm einste weilen das." Wit diesen Worten zog er aus seiner Tasche ein Goldstied und reichte es dem bestäcken zursen.

Goldfürd und reichte es dem beglüdten Jungen. Ber war jo stolz als Jacques, als er jetzt auf seinen Posten zurückfehrte und von seinen Kameraden mit Glückwünsichen überschittet wurde? Ach, wenn ihn jetzt nur seine Nutter hätte sehen können! Hatte er doch mit dem Kaiser gesprochen und dieser ihm ein Offizierspatent versprochen! Wie schade war es,

daß es noch so lange dauerte, bis er sechzehn Jahre wurde!
Es war ein Glück für ihn, daß er an eine so glänzende Zukunft denken konnte, denn die Gegenwart wurde nur bald zu ichrecklich. Mostau war besett worden, aber nur, um wieder aufgegeben zu werden; vor den Flammen, die die Stadt verzehrten, flohen bie Solbaten. Gin weiteres Borbringen ichien nuplos, fo wurde benn ber Rückzug befohlen, und bas ungeheure Beer trat jenen

jürchterlichen Rückmarich an, auf dem es von allen Abeln, die es im Kriege nur geben kann, heimgesucht wurde. Frühzeitig setzte der Binter ein; die Straßen waren mit Schnee bedeckt; die Kälte nahm von Tag zu Tag zu, dis sie nicht mehr zu ertragen war; der Proviant wurde immer fnapper; von Hunger und Kälte erschöpft, sielen die Menschen während des Gehens tot nieder, und zu allen andern Schreden kamen noch die beständigen Angriffe der Rosafen, die wie Raubvögel auf die ungludlichen Gruppen, die sich von der Hauptarmee hatten trennen muffen, angestürzt kamen und fie niedermachten.

Immer weiter drängten die Frangosen, und ihre einzige Soff-nung war noch, die Grenze zu erreichen. Menschen vergagen alle Menschlichkeit und riffen ihren schwächeren Kameraden den letten Biffen vom Munde weg. Un Bildheit glichen fie den Bestien, bie ihrer Spur folgten und sich um die Leichen ber Gefallenen firitten. Das war ein entseslicher Marich, und gar oft gab Jacques alle Hoffnung auf und fürchtete, daß er, wie so viele seiner Ka-

meraden, im Schnee versinken und umsommen würde. Der brave Feldwebel aber sprach ihm dann neuen Mut ein und hielt ihn aufrecht; hilfreich führte er ihn an der Hand, wenn der Knabe schwach wurde und sich, unbestämmert um die Folgen, hinlegen wollte.

Endlich aber war auch diese Schreckenszeit vorbei, und die Abertafte der "Großen Armee", unter ihnen auch Jacques, erreichten die Grenze; freilich, eine halbe Million Menschen hatten lie auf den Ebenen Rußlands zurücklassen müssen. Gleich denen von so vielen tausenden anderer, sollten auch Jacques Hoffmungen enträuscht werden. Der Kaiser wurde bei

Leivzig geschlagen, und im Frühling des solgenden Jahres (1814) mußte er abdanken und wurde nach Elba verbannt. Unser Held blieb noch bei den Soldaten, erhielt aber gegen Ende des Jahres Urland zum Befuche seiner Mutter.

Ber könnte die Freude der Witwe schildern, als sie ihren Sohn nach so langer Abwesenheit in die Arme schloß! Wohl hundertmal mußte er ihr die Worte wiederholen, die der Kaiser zu ihm gesagt hatte, und sie wurde nicht müde, sich den goldenen Napoleon anzuiehen, den er ihm gegeben hatte. Jacques bohrte ein Loch hinein, und seine Mutter gab ihm ein Band, an dem er das Goldstüd um den Hals tragen konnte. "Ich werde es immer tragen, Mutter", versicherte er. "Ja, wein Junge, das werden sie dir nicht wegnehmen, aber Offizier wirst du wohl seht nicht werden."

Offizier wirst du wohl jeht nicht mehr werden."
"Laß nur, Mutter, es wird schon wieder mal Krieg werden, und dann wird sich mir schon Gelegenheit zur Auszeichnung bieten."
Die vierzehn Tage Urlaub vergingen nur zu rasch, und Jacques tehrte nach Baris zurück. So ruhig, wie er geglaubt hatte, verlief aber sein Leben nicht. Im März wurde ganz Europa durch die Nachricht aufgeschreckt, daß der Kaiser von Elba gestlüchtet sei und auf Paris marschiere; das Regiment, in dem Jacques noch immer Trommler war, erhielt den Besehl, gegen ihn ins Feld zu rüden. Statt aber gegen ihn zu kämpsen, ging das ganze Regiment zu ihm über, und abermals stand jeht Jacques unter dem Besehl seines gesiedten Kaisers. Man kam aus der Austregung nicht mehr heraus. Ganz Europa hatte sich erhoben, und Frankreich stand allein. Drei Monate lang hielt es kapier kand, dann aber kam der allein. Drei Monate lang hielt es tapfer stand, dann aber tam der achtzehnte Juni und mit ihm die Schlacht bei Belle-Alliance.

Das Regiment, zu dem Jacques und der Feldwedel bildeten mit verschiedenen andern die Reserve. Der fürchterlichen Sonntag standen sie da und beobachteten die und beide wünschten aus tiesstem Herzen, daß sie mit

dürsten, statt hier müßig zu stehen. "Bart nur, Jacques," tröstete ihn der alte Krieg kommen auch bald dran, ein Teil der Reserven ist schon vo

Endlich ertonte das Signal. Schon dämmerte ber A bie Reihen in raschem Tempo fich vorwärts bewegten. Marichieren wurde bald ein Laufen und den Abhang de rannten fie himmter. Jacques schlug kräftig auf seine ? und er brannte vor Begeisterung. Aber ein Angelregen übe ie, und ein Mann nach dem anderen fturzte nieder, auch fühlte plötlich einen bestigen Schmerz in seiner Schulter fiel bewußtlos zu Boden. Unaushörlich donnerten die b das Jammergeschrei von Menschen und Pferden zerrißt aber der fleine Trommler horte nichts mehr; ftill und re lag er da, während sich sein geliebtes Regiment auf den Fein

"Bist du es, Jacques?" fragte jemand. Der Knabe schlug mit Mühe seine Augen auf und e den alten Feldwebel, der sich über ihn beugte. "Ja, ich din es. Ich bin zu Tode getrossen. Ich sie nur, daß ich Euch nochmals sehen tann, bevor ich sterbe. Schlacht porbei?"

"Ja," antwortete der Alte mit gebrochener Stimm

"Ja," antwortete der Alte mit gebrochener Stimm ich lebe noch, wo doch alle Tapferen tot sein müßten. geschlagen, der Kaiser ist auf der Flucht."
"Dann bedaure ich nicht, daß ich sierbe", erwiderte zu. Bo bist du verwundet? Ich will dich sorttragen."
"Das nüht ja doch nichts mehr. Ich weiß, daß ich nur paar Minuten zu leben habe. Ihr müßt mir versprecks Feldwebel, meiner Mutter zu sagen, daß ich tapfer gebin. Bollt Ihr daß?"

"Ach, Jacques, das wird eine schwere Aufgabe für mi Ihr fennt doch auch den Fris in unserem Dorfe, mit mich immer geprügelt habe und der mich so sehr geh Sagt ihm, daß er meine Ziege haben soll, die weiße, die mit nachgelaufen ist. Ach, ich hab' solchen Durft!"

Der Feldwebel ließ ihn aus seiner Flasche trinten, etwas belebte, aber nur für einen turzen Augenblic. Gem

ließen rasch nach, und er fonnte jeht nur wich stüssen:
"Greift in meine Rocklasche", bat er jeht.
Der Feldwebel tat es, und er sand den Rapoleon, kaiser dem mutigen Trommler geschenkt hatte.
Wit einem traurigen Lächeln suhr jeht der Knabe soch zier werde ich ja nie mehr werden", und indem er den hitteten Schaß in die Hand des Allen Kameraden drückte bieden in die Hand des Allen Kameraden drückte bieden in die Hauter und best ihr ich bestiede ihrieden. hinzu: "Gebt bas meiner Mutter und sagt ihr, ich schide i Rug. Beugt Euch zu mir nieder, Herr Feldwebel! Roch

Beftig flossen die Tranen des alten Soldaten, als Gesicht bicht an bas bes fterbenden Knaben brachte.

"Ihr seid sehr gut zu mir gewesen", flüsterte Jacques einen Kuß, herr Feldwebel. Lebt wohl!" Der alte Mann konnte kaum sprechen, aber er beri Stirn des tapferen Jungen mit seinen Lippen.

"Lebt wohl!" murmelte nochmals der Knabe. "Le Mutter !" -- Der Trommlerjunge war tot!

## Portugal einst und jett.

Bon Rlara Finde. em es, wie mir, vergönnt war, Jahr und Tag im giesischen Lande zu weilen — immer aufs neue bechönheit der Landschaft und der Liebenswürdigkeit sew wohner angezogen — der zählt den dortigen Aussenden gu feinen schönften Lebenserinnerungen. Um fo tiefet man das immer zunehmende Elend, unter dem die Ber des hartgeprüften Reiches leidet.

Eilen wir lieber mit unseren Gedanken an die Stots Zeugen von dem Glanze einer lange entschwundenen find, während welcher Portugal einer ver nichte des Erdball der Welt, und seine Hauptstadt die reichste des Erdball

Noch steht, wie seit vielen Jahrhunderten, der altehe Turm von Belem — er trägt den Namen zur Erinne Bethlehem — in alter Bracht, der selbst das Erdbeben nichts anhaben sonnte, wie eine Schildwache bei Lissaton erhebt sich die Kathebrale des Heiligen Hieroummus, die do Bentowja, "der Glüdliche" — in reicher Gotik erbaute phantastischen Ornamenten schmüden ließ, die teils nach teils indischen Geschmads waren. Der baukundige Hersch vel weiten Mexandriens, sowie Schähe beider Indien zu Füßen verinstußte diese pruntvolle Architektonik, die nach ihm der essil" genannt wurde, und der sich, besonders auch im eque" in allen Prachtbauten jener Epoche wiederholte. eshause, zu dem Kloster und Waisenhaus gehören, wurden 1889, zur dritten Zente-narseier von Camoens Geburt, die Aberreste des



hirri ebo

en l fe i

unsterblichen Sängereber Lufiaden feierlich hierher übergeführt, —neben denen Bascos da Gama beigesett. In bem Orte Belem ift ein uralter Drangenbaum, ben ber große Länderentde deraus Indien mitgebracht hat. Die Früchte, die von hier aus erst in Europa eingeführt wurden, bießen

damale "Portugalli". Über der langgestreckten Unterstadt, der "Baira", sehen wir terrassenförmige, mit Granitfuppen durchsente Felsen-ufer. Auf der Ausdehnung von einunddreißig Kilometer trägt Liffabon das nur 450000 Einwohner hat -Hügel, auf zweien steht

puget, auf zweien sicht weisen Dieser geicht Dberstadt "Lisboa oriental" und "Lisboa occiTiese Täler, ja selbst Schluckten liegen dazwischen, ber Berkehr durch Drahtseilbahnen und Fahrstühle verwird. Durch die Längenausdehnung erscheint Lissaben ganze Reise von Städten, die sich zum Teil übereinander en. Die blau und weißen Fapencekacheln, mit denen die wencher Käuler nach weurrichen Still aniet die tie mancher Häuser nach maurischem Stil geziert ift, m dem Auge im Berein mit den Palmengärten, den daberftreuten fleinen Drangen- und Olivenhainen, ein

m harmonisches Farbenbild.

1 stolz sind die Lissaboner auf ihre "Avenida de Liberdade", menade für die elegante Welt. Am Eingang sieht auf der dos Restauradores" das Dentmal zur Erinnerung an die win vom 1. Dezember 1640, die Vortugal vom sechzigspanischen Joch besteite. Herrsiche Alleen von Bahnen-, us und Judasbäumen schmücken den Plat, der märchen im Januar und Zebruar, während der Rosenblüte, Tann schlingen sich die lieblichen Frühlingsboten in weißen Gewinden um die Stämme und klettern bis ochsten Gipfel, von denen aus noch ihre blütenschweren berniederwinken.

der Praça do Comercio, dem riesenhasten Plat, den jett ersigur Joas I. schmüdt, stand vor dem Erdbeben der de Palast. Hier, an der "Caes Sodre", ist das Handels-, wo die Gegenwart ihr Recht behauptet. Besonders der bon ben Erzeugniffen ber überfecischen Besitzungen

t wir die "Baiga" — Unterstadt — verlassen, wersen einen Blid auf ein originelles Haus, dessen Außenseite einem Panzer von steinernen Manerspipen bedeckt ift. ft sich daran die Erzählung, daß der ehemalige Besitzer, henere Reichtümer in Brasilien erworben hatte — als das och porugiesische Kolonie war — jede dieser Spiten mit wen Diamanten zieren ließ. Aber er nuste den oriSchmud auf Besehl des damals regierenden Königs be-

laffen, ben diefer probenhafte Brunt verdroß.
m wir zur Oberstadt emporgestiegen, grußt uns in "Bestdie Gefialt des Camoens auf dem nach ihm benannten In der Mechten halt der Sänger der "Lusiaden" das Schwert, in der Linken sein heldengedicht von Portuhm. Dass er ein Auge eingebüßt — er verlor es in den en Kämpfen -, ist auch an der Marmorstatue sichtbar. elleicht biefe Bunde weniger hart empfunden, als den einer Zeitgenoffen, die ihn, als er frant und arm von nach seinem geliebten Lissabon 1580 gurudfehrte, in

Meit und Elend flerben ließen.

Oer Nähe des Plates sieht die St. Nochustirche mit der Wohltätigteitsanstalt für Säuglinge, in der zweitausend moer erzogen werden. Außer durch Sammlungen durch Lotterien Einnahmen erzielt. Kinder, Arüpvel und

Bettler überschwemmen mit Losen die ganze Gegend. Aber auch fleine Efelchen, die von Knaben geführt werden, ftellt man in den Dienft Fortungs. Gie fteden in einer Art gutteral, bas über und über mit Losen garniert ist, die zu den effeltvollsten Figuren zusammengestellt sind — bald in Fächern, bald in Sternen, mit zierlichem Bolant als Abschuß.

Nach diesem Solant und einstellen. And diesem Settler, benen die Hande seinen und die am Munde ein lleines Kästchen für Almosen tragen, doppest erschütternd. Es sind Berser, die für irgendein Berbrechen durch die grausame Justiz ihres heimatlandes mit dem Bersust ihrer hände bestraft wurden, und die nun in Liffabon, "der mildtätigsten Stadt der Welt", ihr tranriges Dasein fristen.

### Die Liebe macht erfinderisch.

Bon C. Trog. (Radibrud verboten.)

ie Fabrit einer englischen Ortschaft ließ einen neuen Hochschaft in der Gerüfte wurde abgelegt; die letzten Balten wurden weggeschafft und auf der Spite des Kamins stand Jakob Howard, der Maurer, und besach noch einmal jedes Küntlichen genau. Alles war in Ordnung; nun schwingt er seinen Hut, und die zuschauende Menge drunten stimmt ein Hurra an; aber plöpsich tönt ein Schrei ganz anderer Art von der Höhe herunter, der Schrei: "Das Seil! Das Seil!"

Die Arbeiter aber fahren erschreckt zusammen; dem unten am Boben liegt bas Seil aufgerollt, welches vor Wegnahme bes Beruftes oben am Schornftein hatte befestigt werden follen, damit Soward sich daran herunterlassen konnte.

Es war vergessen worden.

Totenstille herrschte unter der Menge, keiner wußte Rat, denn der Schornstein war viel zu hoch, als daß man dem Einsamen droben hätte daß Seil zuwersen können.

Und wenn es einer konnte, so fragte es sich erst noch, ob es nicht den armen Meister Jakob auß dem Gleichgewicht bringen würde. Der aber stand droben in der schwindelnden Höse und drehte sich und starrte schauernd hinab in die gräßliche Tiese.

Todesangst ergriff ihn; der latte Schweiß trat ihm auf die Stirne; er schloß die Augen und ihm war zumute, als stürze er jählings hinab in des Todes Rachen und als weiche der Boben weiter und weiter zurück. Alle Geistesgegenwart schien ihn plöglich verlassen zu wollen.

Unter der Zuschauermenge befand sich auch Tom, der Sohn Howards, der nach der Schulzeit sosort nach der Fabrik gelausen war, um seinem Bater, wenn alles wohl gelungen war, auch ein Hurra zuzuschmettern. Daheim aber saß Howards treues Beib an der Arbeit, als Tom todesblaß hereinstürzte mit dem Ruse: "Mutter, Mutter, der Bater kann nicht herunter, sie haben das Geil vergeisen!

Wie gelähmt vom jähen Schreck stand die arme Frau einen Augenblid da, sie schloß die Augen, als könnte sie dadurch das schreckliche Bild von sich sernhalten, sie stöhnte einen Woment zu Gott um Filse, dann eilte sie aus dem Hause.
Alls das auf den Tod geängstet Beid mit Tom zur Fabrik

fam, umftand die mitleidige Bolfemenge ben Schornftein, und alle ichrien der Frau Howard zu: "Er hat eben gernfen, er wolle sich herunterstürzen, ja er will sich herunterwerfen!"

Frau Howard rief aber ihrem Manne mit klarer und sester Stimme zu: "Mann, das darst du nicht tun! Das tue doch ja nicht! Hore, was ich dir jett sage: Ziehe deinen Strumpf aus und ziehe die Maschen desselben auf und lasse den Faden, an dessen Ende du etwas Mörtel bindest, herunter. Jakob, hast du mich verkanden?"

Jatob Howard aber hatte sein Weib verstanden, denn er zog einen Strumpf aus.

Man sah, wie er den Faden Reihe um Reihe aufzog. Unten standen die Leute, die von allem dem noch nichts verstanden, und hielten vor Erstaunen und neugieriger Erwartung den Atem an.

"Lasse ein Ende des Fadens mit einem Alimpchen Mörtel herab und halte das andere Ende in der Hand!" rief das Weib wieder hinauf.

Der bunne Bollfaben ward vom Binde fpielend bin und her geweht, er kam aber doch immer tiefer herunter, und endlich konnte ihn Frau Howard erfassen.

Sie hatte mittlerweile von ihrem Sohn Tom aus einem Laden einen Knäuel Bindfaben (seine Nordel) holen laffen und band nun das eine Ende dieses Bindsadens mit dem Ende des Bollsadens vom Strumpse zusammen.

Der kleine Tom hielt den Bindsadenknäuel in der Hand, und

Mutter rief bem Bater gu:

"Run zieh's langfain und vorsichtig hinauf!"

Behulfani gog Soward den Faden hinauf, mahrend die Frau den Bindfaden vom Anauel abwidelte.

Best hatte Soward broben bas Ende bes Wollfabens mit

dem zusammengelnüpsten Bindsaden in der Hand.
"Halt's sest und ziehe tüchtig!" schrie die Frau wieder hinaus.
Der Mann zog, und der Bindsaden wurde immer schwerer und schwerer, denn die Frau hatte das starke Seil, das vergessen worden war, am Schornftein broben zu befestigen, baran gefnüpft.

Jest begriffen alle den Ret-tungsplan der klugen Frau.

Aller Augen waren auf das Rettungsseil gerichtet, das lang-jam in die Höhe stieg. Zett hatte es howard in der

Sand, und befestigte es an dem eisernen Haken, der zu diesem Zwecke oben am Schornstein an-gebracht war! Das treue Weib bedeckte ihr Gesicht mit beiden Händen und Verente stille zu Gott, der ihrem Manne jest beifteben wolle, ihm Kraft und Geistesgegenwart verleihen wolle, er das Mittel zu seiner Rettung mit Berstand und Borsicht beniipe. Sie ahnte nicht, welche Zaubermacht ihre flare, feste Stimme auf den Bergagten ausgeubt hatte, daß ihre ruhigen Borte ihm neues Leben, neues Bottvertrauen eingeflößt und ihn aus feiner Ginnenbetaubung aufgewedt hatten. Jest aber tonnte fie nichts mehr für ihn tun, als beten und glauben.

Da jubelte Die Menge laut auf, und — "Mutter, Mutter, er ift gerettet!" ichrie der fleine Tont.

"Ja, Marie, du hast mich ge-rettet! Gott sei Dant!" rief ihr Jatob entgegen und ichloß sie in seine Arme. Aber die plötsliche Freude nach dieser Angst war in überwältiger für das treue

Beib, sie sant in Ohnmacht. Man trug sie in ihre Bohnung, wo sie bald wieder zu sich kam und dann mit dem Manne und dem Sohne Gott auf ihren Knien dankte für die große Errettung.



Diterreichische Soldaten beim Berftellen einer Steinlawine auf einem Liroler Bergblateau.

Beim Angriff wird ber Gegier mit Steinen überichuttet, wobei die Italiener fiets

Gemeinnütziges 0 0

Tie Dausfrau im November. Endlich hat die Hausfrau R Einmachezeit ist vorüber und es bleibt nur übrig, darauf zu achte alle Konjerven gut halten. Die sorgiame Hausfrau wird daher nu lassen, ihre Vorräte zu prüfen und, wo sich bedenkliche Anzeicher bar machen, die geeigneten Maßnahmen zu treffen. Sonst gilt es Kompott gut hauszuhalten, den Winter hindurch reicht, will gelernt sein. Die Erfa natürlich die beste Lehrmeiste

ner fommt es viel darauf verichiedenen Speifen auch nete Konipott zu geben, ba durch bas Mahl leder geme ei Darin offenbart sich eben b iche Sinn und bas hauswir Berftandnis ber hausfrau, be ieger ias mtsp feiner Zeit auf den Tijch ti November darf auch der De nicht fehlen, um fo wenig Jagd in vollem Schwunge bem tommt in diesem Mor Gansemast in Betracht. C Geflügel, Sühner, Sähncher Dagegen verschwinde und Seibling wegen der Lak Martte. Dafür jind aber and vorhamben. Endlich sommt wieder mehr zur Geltung, n beim Frühftüd und Abender beim Frühjtug und jest bie bie Abendzeit wird jest bie nach woll falle bes les Licht in feber Wohnung ! , hat die Hausfrau ihr A auf die Lampe zu richten und in gutem Bustande zu erhalten. S. B.

Blätter und Anoiben fallen bei Kamelien leicht ab, wenn ber Stand zu troden ist. Die Topfe sind stets mäßig feucht zu hal-ten. Gang austrodnen bari bie Erbe nicht.

Las Bilangen ber Gartenprimein foll möglichft im

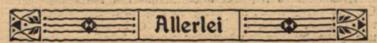
Serbst erfolgen. Die Blüte ist dann um jo reicher.

Las Aubsen lebendiger Enten ist eine burchaus unlohnend Der Getvinn an Federn ist sehr klein und die Tiere brauchen verhält noch mehr Futter als gerupfte Ganie, um die Febern wieber p

Unsere Bilder 

Frangfische Lufttorpedos, die nicht zur Erplosion gelangten. Bon m gewaltigen Berftorungswertzeugen hat das fleinere einen Durch biesen gewaltigen Berftörungswertzeugen hat das kleinere einen Durchmesser von 38 cm und eine Länge von 148 cm, während das große 52 cm Durchmesser und eine Länge von 232 cm hat. Die zum Vergleich danebenzebenden kleinen Granaten sint französische mit 12 cm Durchmesser.

Balter Kandussti, der Aberwinder des französischen Eturzsliegers Vegond. Der Führer des Flugzeuges, welches Pegond zum Absturze brachte, ift der 23 Jahre alte aus Berlin gebürtige Kalter Kandussti.



Bon der Schmiere. "Barum hat denn der Held seinen Monolog plötlich abgebrochen und ist hinter die Bühne geeilt?"— "Er hatte gehört, daß dort geräde die Einnahme geteilt wurde!"

Etwas anderes. Ein armer Dorsichulmeister, in dessen Familie der Kaftee stets ohne Zuder getrunten wird, hat seinen Kindern gefagt, daß der Genuß des Zuders schäddlich sei. Als nun der Lehrer nit seiner Familie einmal dei einem reichen Kainder ziemlich kart, worüber die Kleinen Kassee, wie auch den seiner Kinder ziemlich kart, worüber die Kleinen den Bater entsetzt andlichen, dieser aber berußigt sie durch die kleinen den Bater entsetzt andlichen, dieser aber berußigt sie durch die leise gesprochenen Werisch andlichen, dieser ührder incht !"

Biete Schickalsschlägen eine harte Stirn! Sorgen und schwere Stumben bleiden keinem Menischenstinde erspart, sie stählen, härtein und lernen den bleiden keinem Menischen zu einem richtigen Jandeln, wie es unser heutiges, so viesseitig sich abspielendes Leben sordert, gehört Ruhe und liberlegung; sass sich dir in den Beg kellt, mutlos. Einer unangenehmen Sache seig aus dem Werge gehen, heist dieselbe verschlimmern. Ein seder muß sein Kreußen Kreußen. Aur nicht allen ist es die gleich schwere Bürde. Jusseihenheit ist das Ergednis seder guten Tat. Hosfte auch nach schwere Stunden auf eine gute Zutunst. Arbeite und strebe danach unabsässig weiter! Der Segen kommt dann von selbst in dein Haus.

#### Silbenrätfel.

a, a, au, ba, bi, cae, den, der, din, din, ga. heim, is, la, la, lam, land, lee, li, ma, ne, o, pez, re, schwamm, ro, sar, tra, zun, zwing.

sar, tra, zun, zwing.
Aus vorsehenben 31
Siben sind 13. Wötter
an biben, beren Anfongs und Endbuch
sloben son oben nach
unen gefein, einen
Kamponisten und eines
femer Werten und
Liewigster beseiden.

DieWörter bezeichnen I) Stedtin Oftpreußen 2) Nord: Gotf. 8) Hei der Karolingisch. Soge 4) Geometrische Figur

#### Bilberrätfel.



Auflöhung folgt in nächfter Aummer.

Auftofung des homonyms in voriger Rummer: Das "i

Alle Rechte vorbehalten

Bernntwortliche Rebattion bon Ernft Bfeitfer, gebridt unb bersill won Greiner & Bfeiffer be Stuttgart.

pat dind de la company de la c